

SEZIONE VI — COMITATO ECONOMICO E SOCIALE EUROPEO

ENTRATE — ENTRATE PROPRIE

Dati in cifre

Titolo	Denominazione	Bilancio 2013	Bilancio 2012	Esecuzione 2011
4	Entrate provenienti dalle persone appartenenti alle istituzioni e ad altri organismi dell'Unione	11 651 207	11 604 408	12 050 106,00
5	Entrate provenienti dal funzionamento amministrativo dell'istituzione	40 000	40 000	3 722 428,00
9	Entrate varie	p.m.	p.m.	42 571,00
	Totale	11 691 207	11 644 408	15 815 105,00

TITOLO 4 — ENTRATE PROVENIENTI DALLE PERSONE APPARTENENTI ALLE ISTITUZIONI E AD ALTRI ORGANISMI DELL'UNIONE

Dati in cifre

Titolo Capitolo	Denominazione	Bilancio 2013	Bilancio 2012	Esecuzione 2011
4 0	Tasse e trattenute varie	5 491 243	5 309 388	5 026 785,00
4 1	Contributi al regime pensionistico	6 159 964	6 295 020	7 023 321,00
	Titolo 4 — Totale	11 651 207	11 604 408	12 050 106,00

CAPITOLO 4 0 — TASSE E TRATTENUTE VARIE

Dati in cifre

Titolo Capitolo Articolo Voce	Denominazione	Bilancio 2013	Bilancio 2012	Esecuzione 2011	2011/2013
4 0	Tasse e trattenute varie				
4 0 0	<i>Gettito proveniente dall'imposta su stipendi, salari e indennità dei membri dell'istituzione, dei funzionari, degli altri agenti e dei beneficiari di una pensione</i>	4 610 874	4 525 153	4 278 035,00	92,78 %
4 0 3	<i>Gettito proveniente dal contributo temporaneo applicabile alle retribuzioni dei membri dell'istituzione, dei funzionari e degli altri agenti in servizio</i>	p.m.	p.m.	p.m.	
4 0 4	<i>Gettito proveniente dal prelievo speciale applicato alle retribuzioni dei membri dell'istituzione, dei funzionari e degli altri agenti in servizio</i>	880 369	784 235	748 750,00	85,05 %
	Capitolo 4 0 — Totale	5 491 243	5 309 388	5 026 785,00	91,54 %

Articolo 4 0 0 — Gettito proveniente dall'imposta su stipendi, salari e indennità dei membri dell'istituzione, dei funzionari, degli altri agenti e dei beneficiari di una pensione

Dati in cifre

Bilancio 2013	Bilancio 2012	Esecuzione 2011
4 610 874	4 525 153	4 278 035,00

Commento

Protocollo sui privilegi e sulle immunità dell'Unione europea, in particolare l'articolo 12.

Regolamento (CEE, Euratom, CECA) n. 260/68 del Consiglio, del 29 febbraio 1968, relativo alle condizioni e alla procedura d'applicazione dell'imposta a beneficio delle Comunità europee (GU L 56 del 4.3.1968, pag. 8).

Articolo 4 0 3 — Gettito proveniente dal contributo temporaneo applicabile alle retribuzioni dei membri dell'istituzione, dei funzionari e degli altri agenti in servizio

Dati in cifre

Bilancio 2013	Bilancio 2012	Esecuzione 2011
p.m.	p.m.	p.m.

Commento

Statuto dei funzionari delle Comunità europee, in particolare l'articolo 66 bis nella versione in vigore fino al 15 dicembre 2003.

Articolo 4 0 4 — Gettito proveniente dal prelievo speciale applicato alle retribuzioni dei membri dell'istituzione, dei funzionari e degli altri agenti in servizio

Dati in cifre

Bilancio 2013	Bilancio 2012	Esecuzione 2011
880 369	784 235	748 750,00

Commento

Statuto dei funzionari dell'Unione europea, in particolare l'articolo 66 bis .

CAPITOLO 4 1 — CONTRIBUTI AL REGIME PENSIONISTICO

Dati in cifre

Titolo Capitolo Articolo Voce	Denominazione	Bilancio 2013	Bilancio 2012	Esecuzione 2011	2011/2013
4 1	Contributi al regime pensionistico				
4 1 0	Contributi del personale al regime pensionistico	6 159 964	6 295 020	6 027 047,00	97,84 %
4 1 1	Trasferimenti o riscatti di diritti pensionistici da parte del personale	p.m.	p.m.	996 274,00	
4 1 2	Contributi dei funzionari e degli agenti temporanei in aspettativa per motivi personali al regime pensionistico	p.m.	p.m.	p.m.	
	Capitolo 4 1 — Totale	6 159 964	6 295 020	7 023 321,00	114,02 %

Articolo 4 1 0 — Contributi del personale al regime pensionistico

Dati in cifre

Bilancio 2013	Bilancio 2012	Esecuzione 2011
6 159 964	6 295 020	6 027 047,00

Commento

Statuto dei funzionari dell'Unione europea, in particolare l'articolo 83, paragrafo 2.

Articolo 4 1 1 — Trasferimenti o riscatti di diritti pensionistici da parte del personale

Dati in cifre

Bilancio 2013	Bilancio 2012	Esecuzione 2011
p.m.	p.m.	996 274,00

Commento

Statuto dei funzionari dell'Unione europea, in particolare l'articolo 4, l'articolo 11, paragrafi 2 e 3, e l'articolo 48, dell'allegato VIII.

Articolo 4 1 2 — Contributi dei funzionari e degli agenti temporanei in aspettativa per motivi personali al regime pensionistico

Dati in cifre

Bilancio 2013	Bilancio 2012	Esecuzione 2011
p.m.	p.m.	p.m.

TITOLO 5 — ENTRATE PROVENIENTI DAL FUNZIONAMENTO AMMINISTRATIVO DELL'ISTITUZIONE

Dati in cifre

Titolo Capitolo	Denominazione	Bilancio 2013	Bilancio 2012	Esecuzione 2011
5 0	proventi della Vendita di beni mobili (fornitura di beni) e immobili	p.m.	p.m.	34 677,00
5 1	Proventi delle locazioni e degli affitti	p.m.	p.m.	1 389 690,00
5 2	Reddito di fondi investiti o prestati, interessi bancari ed altri	40 000	40 000	29 639,00
5 5	Proventi delle prestazioni di servizi e di lavori	p.m.	p.m.	2 011 281,00
5 7	Altri contributi e restituzioni connessi al funzionamento amministrativo dell'istituzione	p.m.	p.m.	254 113,00
5 8	Indennizzi vari	p.m.	p.m.	3 028,00
5 9	Altre entrate provenienti dalla gestione amministrativa	p.m.	p.m.	p.m.
Titolo 5 — Totale		40 000	40 000	3 722 428,00

CAPITOLO 5 0 — PROVENTI DELLA VENDITA DI BENI MOBILI (FORNITURA DI BENI) E IMMOBILI

Dati in cifre

Titolo Capitolo Articolo Voce	Denominazione	Bilancio 2013	Bilancio 2012	Esecuzione 2011	2011/2013
5 0	proventi della Vendita di beni mobili (fornitura di beni) e immobili				
5 0 0	Proventi della vendita di beni mobili (fornitura di beni)				
5 0 0 0	Proventi della vendita di mezzi di trasporto — Entrate con destinazione specifica	p.m.	p.m.	p.m.	
5 0 0 1	Proventi della vendita di altri beni mobili — Entrate con destinazione specifica	p.m.	p.m.	3 391,00	
<i>Articolo 5 0 0 — Totale parziale</i>		p.m.	p.m.	3 391,00	
5 0 2	Proventi della vendita di pubblicazioni, opuscoli e filmati — Entrate con destinazione specifica				
<i>Capitolo 5 0 — Totale</i>		p.m.	p.m.	31 286,00	
Capitolo 5 0 — Totale		p.m.	p.m.	34 677,00	

Articolo 5 0 0 — Proventi della vendita di beni mobili (fornitura di beni)

Voce 5 0 0 0 — Proventi della vendita di mezzi di trasporto — Entrate con destinazione specifica

Dati in cifre

Bilancio 2013	Bilancio 2012	Esecuzione 2011
p.m.	p.m.	p.m.

Commento

Voce destinata ad accogliere i proventi della vendita o permuta di mezzi di trasporto di proprietà dell'istituzione.

Conformemente all'articolo 18 del regolamento finanziario, queste entrate sono considerate entrate con destinazione specifica e danno luogo all'iscrizione di stanziamenti supplementari sulle linee che hanno sostenuto la spesa iniziale che ha dato luogo alle entrate corrispondenti.

Voce 5 0 0 1 — Proventi della vendita di altri beni mobili — Entrate con destinazione specifica

Dati in cifre

Bilancio 2013	Bilancio 2012	Esecuzione 2011
p.m.	p.m.	3 391,00

Commento

Voce destinata ad accogliere i proventi della vendita o permuta dei beni mobili, di proprietà dell'istituzione, diversi dai mezzi di trasporto.

Conformemente all'articolo 18 del regolamento finanziario, queste entrate sono considerate entrate con destinazione specifica e danno luogo all'iscrizione di stanziamenti supplementari sulle linee che hanno sostenuto la spesa iniziale che ha dato luogo alle entrate corrispondenti.

Articolo 5 0 2 — Proventi della vendita di pubblicazioni, opuscoli e filmati — Entrate con destinazione specifica

Dati in cifre

Bilancio 2013	Bilancio 2012	Esecuzione 2011
p.m.	p.m.	31 286,00

Commento

Conformemente all'articolo 18 del regolamento finanziario, queste entrate sono considerate entrate con destinazione specifica e danno luogo all'iscrizione di stanziamenti supplementari sulle linee che hanno sostenuto la spesa iniziale che ha dato luogo alle entrate corrispondenti.

CAPITOLO 5 1 — PROVENTI DELLE LOCAZIONI E DEGLI AFFITTI

Dati in cifre

Titolo Capitolo Articolo Voce	Denominazione	Bilancio 2013	Bilancio 2012	Esecuzione 2011	2011/2013
5 1	Proventi delle locazioni e degli affitti				
5 1 0	<i>Proventi dell'affitto di mobilio e di materiale — Entrate con destinazione specifica</i>				
5 1 1	<i>Proventi di locazioni e sublocazioni di beni immobili e rimborso di spese locative</i>	p.m.	p.m.	p.m.	

5 1 1 0	Proventi di locazioni e sublocazioni di beni immobili — Entrate con destinazione specifica		p.m.	p.m.	1 389 690,00	
5 1 1 1	Rimborso di spese locative — Entrate con destinazione specifica		p.m.	p.m.		p.m.
	<i>Articolo 5 1 1 — Totale parziale</i>		p.m.	p.m.	1 389 690,00	
	Capitolo 5 1 — Totale		p.m.	p.m.	1 389 690,00	

Articolo 5 1 0 — Proventi dell'affitto di mobilio e di materiale — Entrate con destinazione specifica

Dati in cifre

Bilancio 2013	Bilancio 2012	Esecuzione 2011
p.m.	p.m.	p.m.

Commento

Conformemente all'articolo 18 del regolamento finanziario, queste entrate sono considerate entrate con destinazione specifica e danno luogo all'iscrizione di stanziamenti supplementari sulle linee che hanno sostenuto la spesa iniziale che ha dato luogo alle entrate corrispondenti.

Articolo 5 1 1 — Proventi di locazioni e sublocazioni di beni immobili e rimborso di spese locative

Voce 5 1 1 0 — Proventi di locazioni e sublocazioni di beni immobili — Entrate con destinazione specifica

Dati in cifre

Bilancio 2013	Bilancio 2012	Esecuzione 2011
p.m.	p.m.	1 389 690,00

Commento

Conformemente all'articolo 18 del regolamento finanziario, queste entrate sono considerate entrate con destinazione specifica e danno luogo all'iscrizione di stanziamenti supplementari sulle linee che hanno sostenuto la spesa iniziale che ha dato luogo alle entrate corrispondenti.

Voce 5 1 1 1 — Rimborso di spese locative — Entrate con destinazione specifica

Dati in cifre

Bilancio 2013	Bilancio 2012	Esecuzione 2011
p.m.	p.m.	p.m.

Commento

Conformemente all'articolo 18 del regolamento finanziario, queste entrate sono considerate entrate con destinazione specifica e danno luogo all'iscrizione di stanziamenti supplementari sulle linee che hanno sostenuto la spesa iniziale che ha dato luogo alle entrate corrispondenti.

CAPITOLO 5 2 — REDDITO DI FONDI INVESTITI O PRESTATI, INTERESSI BANCARI ED ALTRI

Dati in cifre

Titolo Capitolo Articolo Voce	Denominazione	Bilancio 2013	Bilancio 2012	Esecuzione 2011	2011/2013
5 2	Reddito di fondi investiti o prestati, interessi bancari ed altri				

5 2 0	<i>Proventi di fondi investiti o prestati, interessi bancari ed altri percepiti sui conti dell'istituzione</i>	40 000	40 000	29 639,00	74,10 %
	Capitolo 5 2 — Totale	40 000	40 000	29 639,00	74,10 %

Articolo 5 2 0 — Proventi di fondi investiti o prestati, interessi bancari ed altri percepiti sui conti dell'istituzione

Dati in cifre

Bilancio 2013	Bilancio 2012	Esecuzione 2011
40 000	40 000	29 639,00

CAPITOLO 5 5 — PROVENTI DELLE PRESTAZIONI DI SERVIZI E DI LAVORI

Dati in cifre

Titolo Capitolo Articolo Voce	Denominazione	Bilancio 2013	Bilancio 2012	Esecuzione 2011	2011/2013
5 5	Proventi delle prestazioni di servizi e di lavori				
5 5 0	<i>Entrate provenienti da prestazioni di servizi e lavori a favore di altre istituzioni o organismi, compreso l'importo delle indennità di missione versate per conto di altre istituzioni o organismi e da questi rimborsate — Entrate con destinazione specifica</i>	p.m.	p.m.	2 011 281,00	
5 5 1	<i>Entrate provenienti da terzi per prestazioni di servizi e lavori effettuati su loro richiesta — Entrate con destinazione specifica</i>	p.m.	p.m.	p.m.	
	Capitolo 5 5 — Totale	p.m.	p.m.	2 011 281,00	

Articolo 5 5 0 — Entrate provenienti da prestazioni di servizi e lavori a favore di altre istituzioni o organismi, compreso l'importo delle indennità di missione versate per conto di altre istituzioni o organismi e da questi rimborsate — Entrate con destinazione specifica

Dati in cifre

Bilancio 2013	Bilancio 2012	Esecuzione 2011
p.m.	p.m.	2 011 281,00

Commento

Conformemente all'articolo 18 del regolamento finanziario, queste entrate sono considerate entrate con destinazione specifica e danno luogo all'iscrizione di stanziamenti supplementari sulle linee che hanno sostenuto la spesa iniziale che ha dato luogo alle entrate corrispondenti.

Articolo 5 5 1 — Entrate provenienti da terzi per prestazioni di servizi e lavori effettuati su loro richiesta — Entrate con destinazione specifica

Dati in cifre

Bilancio 2013	Bilancio 2012	Esecuzione 2011
p.m.	p.m.	p.m.

Commento

Conformemente all'articolo 18 del regolamento finanziario, queste entrate sono considerate entrate con destinazione specifica e danno luogo all'iscrizione di stanziamenti supplementari sulle linee che hanno sostenuto la spesa iniziale che ha dato luogo alle entrate corrispondenti.

CAPITOLO 5 7 — ALTRI CONTRIBUTI E RESTITUZIONI CONNESSI AL FUNZIONAMENTO AMMINISTRATIVO DELL'ISTITUZIONE

Dati in cifre

Titolo Capitolo Articolo Voce	Denominazione	Bilancio 2013	Bilancio 2012	Esecuzione 2011	2011/2013
5 7	Altri contributi e restituzioni connessi al funzionamento amministrativo dell'istituzione				
5 7 0	<i>Entrate provenienti dalla restituzione di somme indebitamente pagate — Entrate con destinazione specifica</i>	p.m.	p.m.	36 301,00	
5 7 1	<i>Entrate con destinazione specifica, quali redditi da fondazioni, sovvenzioni, donazioni e legati, ivi comprese le entrate con destinazione specifica proprie a ciascuna istituzione — Entrate con destinazione specifica</i>	p.m.	p.m.	67 239,00	
5 7 3	<i>Altri contributi e restituzioni connessi al funzionamento amministrativo dell'istituzione — Entrate con destinazione specifica</i>	p.m.	p.m.	150 573,00	
Capitolo 5 7 — Totale		p.m.	p.m.	254 113,00	

Articolo 5 7 0 — Entrate provenienti dalla restituzione di somme indebitamente pagate — Entrate con destinazione specifica

Dati in cifre

Bilancio 2013	Bilancio 2012	Esecuzione 2011
	p.m.	36 301,00

Commento

Conformemente all'articolo 18 del regolamento finanziario, queste entrate sono considerate entrate con destinazione specifica e danno luogo all'iscrizione di stanziamenti supplementari sulle linee che hanno sostenuto la spesa iniziale che ha dato luogo alle entrate corrispondenti.

Articolo 5 7 1 — Entrate con destinazione specifica, quali redditi da fondazioni, sovvenzioni, donazioni e legati, ivi comprese le entrate con destinazione specifica proprie a ciascuna istituzione — Entrate con destinazione specifica

Dati in cifre

Bilancio 2013	Bilancio 2012	Esecuzione 2011
	p.m.	67 239,00

Commento

Conformemente all'articolo 18 del regolamento finanziario, queste entrate sono considerate entrate con destinazione specifica e danno luogo all'iscrizione di stanziamenti supplementari sulle linee che hanno sostenuto la spesa iniziale che ha dato luogo alle entrate corrispondenti.

Articolo 5 7 3 — Altri contributi e restituzioni connessi al funzionamento amministrativo dell'istituzione — Entrate con destinazione specifica

Dati in cifre

Bilancio 2013	Bilancio 2012	Esecuzione 2011
	p.m.	150 573,00

Commento

Conformemente all'articolo 18 del regolamento finanziario, queste entrate sono considerate entrate con destinazione specifica e danno luogo all'iscrizione di stanziamenti supplementari sulle linee che hanno sostenuto la spesa iniziale che ha dato luogo alle entrate corrispondenti.

CAPITOLO 5 8 — INDENNIZZI VARI

Dati in cifre

Titolo Capitolo Articolo Voce	Denominazione	Bilancio 2013	Bilancio 2012	Esecuzione 2011	2011/2013
5 8	Indennizzi vari				
5 8 0	<i>Proventi di indennità locative — Entrate con destinazione specifica</i>	p.m.	p.m.	p.m.	
5 8 1	<i>Proventi di indennità d'assicurazione riscosse — Entrate con destinazione specifica</i>	p.m.	p.m.	3 028,00	
	Capitolo 5 8 — Totale	p.m.	p.m.	3 028,00	

Articolo 5 8 0 — Proventi di indennità locative — Entrate con destinazione specifica

Dati in cifre

Bilancio 2013	Bilancio 2012	Esecuzione 2011
p.m.	p.m.	p.m.

Commento

Conformemente all'articolo 18 del regolamento finanziario, queste entrate sono considerate entrate con destinazione specifica e danno luogo all'iscrizione di stanziamenti supplementari sulle linee che hanno sostenuto la spesa iniziale che ha dato luogo alle entrate corrispondenti.

Articolo 5 8 1 — Proventi di indennità d'assicurazione riscosse — Entrate con destinazione specifica

Dati in cifre

Bilancio 2013	Bilancio 2012	Esecuzione 2011
p.m.	p.m.	3 028,00

Commento

Conformemente all'articolo 18 del regolamento finanziario, queste entrate sono considerate entrate con destinazione specifica e danno luogo all'iscrizione di stanziamenti supplementari sulle linee che hanno sostenuto la spesa iniziale che ha dato luogo alle entrate corrispondenti.

CAPITOLO 5 9 — ALTRE ENTRATE PROVENIENTI DALLA GESTIONE AMMINISTRATIVA

Dati in cifre

Titolo Capitolo Articolo Voce	Denominazione	Bilancio 2013	Bilancio 2012	Esecuzione 2011	2011/2013
5 9	Altre entrate provenienti dalla gestione amministrativa				
5 9 0	<i>Altre entrate provenienti dalla gestione amministrativa</i>	p.m.	p.m.	p.m.	
	Capitolo 5 9 — Totale	p.m.	p.m.	p.m.	

Articolo 5 9 0 — Altre entrate provenienti dalla gestione amministrativa

Dati in cifre

Bilancio 2013	Bilancio 2012	Esecuzione 2011
p.m.	p.m.	p.m.

TITOLO 9 — ENTRATE VARIE

Dati in cifre

Titolo Capitolo	Denominazione	Bilancio 2013	Bilancio 2012	Esecuzione 2011
9 0	Entrate varie	p.m.	p.m.	42 571,00
	Titolo 9 — Totale	p.m.	p.m.	42 571,00

CAPITOLO 9 0 — ENTRATE VARIE

Dati in cifre

Bilancio 2013	Bilancio 2012	Esecuzione 2011
p.m.	p.m.	42 571,00

SPESE — SPESE

Dati in cifre

Titolo	Denominazione	Bilancio 2013	Stanziamenti 2012	Esecuzione 2011
1	persone appartenenti all'istituzione	94 462 103	91 869 168	86 324 838,00
2	Immobili, mobilio, attrezzature e spese varie di funzionamento	38 262 628	36 947 420	36 321 996,00
10	Altre spese	p.m.	p.m.	p.m.
	Total	132 724 731	128 816 588	122 646 834,00

TITOLO 1 — PERSONE APPARTENENTI ALL'ISTITUZIONE

Dati in cifre

Titolo Capitolo	Denominazione	QF	Bilancio 2013	Stanziamenti 2012	Esecuzione 2011
1 0	Membri dell'istituzione e delegati	5	19 545 946	19 284 583	17 553 926,00
1 2	Funzionari e agenti temporanei	5	68 555 610	66 321 120	63 020 157,00
1 4	Altri membri del personale e personale esterno	5	4 466 547	4 375 713	4 062 879,00
1 6	Altre spese relative alle persone appartenenti all'istituzione	5	1 894 000	1 887 752	1 687 876,00
	Titolo 1 — Totale		94 462 103	91 869 168	86 324 838,00

CAPITOLO 1 0 — MEMBRI DELL'ISTITUZIONE E DELEGATI

Dati in cifre

Titolo Capitolo Articolo Voce	Denominazione	QF	Bilancio 2013	Stanziamenti 2012	Esecuzione 2011	2011/2013
1 0	Membri dell'istituzione e delegati					
1 0 0	<i>Stipendi, indennità e assegni fissi</i>					

1 0 0 0	Stipendi, indennità e assegni fissi	5.16	108 096	106 080	84 712,00	78,37 %
1 0 0 4	Spese di viaggio e di soggiorno per riunioni, convocazioni e spese accessorie	5.16	18 901 194	18 652 551	16 903 574,00	89,43 %
1 0 0 8	Spese di viaggio e di soggiorno per riunioni, convocazioni e spese accessorie dei delegati della commissione consultiva per le trasformazioni industriali	5.16	481 357	472 382	513 120,00	106,60 %
	<i>Articolo 1 0 0 — Totale parziale</i>		19 490 647	19 231 013	17 501 406,00	89,79 %
1 0 5	<i>Perfezionamento professionale, corsi di lingue ed altri tipi di formazione</i>	5.16	55 299	53 570	52 520,00	94,97 %
	<i>Capitolo 1 0 — Totale</i>		19 545 946	19 284 583	17 553 926,00	89,81 %

Articolo 1 0 0 — Stipendi, indennità e assegni fissi

Voce 1 0 0 0 — Stipendi, indennità e assegni fissi

Dati in cifre

Bilancio 2013	Stanziamenti 2012	Esecuzione 2011
108 096	106 080	84 712,00

Commento

Stanziamento destinato a coprire il finanziamento di indennità e assegni dei membri del Comitato economico e sociale europeo, ivi compresi le indennità di rappresentanza e altre indennità, i premi delle polizze d'assicurazione, compresa l'assicurazione malattia e infortuni, l'assicurazione assistenza in viaggio e gli interventi specifici a favore dei membri disabili.

Voce 1 0 0 4 — Spese di viaggio e di soggiorno per riunioni, convocazioni e spese accessorie

Dati in cifre

Bilancio 2013	Stanziamenti 2012	Esecuzione 2011
18 901 194	18 652 551	16 903 574,00

Commento

Stanziamento destinato a coprire i pagamenti effettuati ai membri del Comitato economico e sociale europeo e ai loro supplenti in applicazione dell'attuale regolamentazione concernente la copertura delle spese di trasporto e l'indennità di viaggio e di riunione.

L'importo delle entrate con destinazione specifica ai sensi dell'articolo 18, paragrafo 1, lettere da e) a j), del regolamento finanziario è stimato a 10 000 EUR.

Voce 1 0 0 8 — Spese di viaggio e di soggiorno per riunioni, convocazioni e spese accessorie dei delegati della commissione consultiva per le trasformazioni industriali

Dati in cifre

Bilancio 2013	Stanziamenti 2012	Esecuzione 2011
481 357	472 382	513 120,00

Commento

Stanziamento destinato a coprire i pagamenti effettuati ai delegati della commissione consultiva per le trasformazioni industriali (CCMI) e ai loro supplenti in applicazione dell'attuale regolamentazione concernente la copertura delle spese di trasporto e le indennità di viaggio e di riunione.

L'importo delle entrate con destinazione specifica ai sensi dell'articolo 18, paragrafo 1, lettere da e) a j), del regolamento finanziario è stimato a 1 000 EUR.

Articolo 1 0 5 — Perfezionamento professionale, corsi di lingue ed altri tipi di formazione

Dati in cifre

Bilancio 2013	Stanziamenti 2012	Esecuzione 2011
55 299	53 570	52 520,00

Commento

Stanziamento destinato a coprire una parte delle spese di iscrizione ai corsi di lingue o ad altri seminari di perfezionamento professionale per i membri del Comitato economico e sociale europeo e i delegati della commissione consultiva per le trasformazioni industriali (CCMI).

CAPITOLO 1 2 — FUNZIONARI E AGENTI TEMPORANEI

Dati in cifre

Titolo Capitolo Articolo Voce	Denominazione	QF	Bilancio 2013	Stanziamenti 2012	Esecuzione 2011	2011/2013
1 2	Funzionari e agenti temporanei					
I 2 0	<i>Retribuzione e altri diritti</i>					
1 2 0 0	Retribuzione e indennità	5.16	67 266 798	65 346 120	62 411 101,00	92,78 %
1 2 0 2	Ore di lavoro straordinario retribuite	5.16	35 000	35 000	24 275,00	69,36 %
1 2 0 4	Diritti connessi all'entrata in servizio, ai trasferimenti e alla cessazione dal servizio	5.16	676 000	465 000	388 800,00	57,51 %
	<i>Articolo 1 2 0 — Totale parziale</i>		67 977 798	65 846 120	62 824 176,00	92,42 %
I 2 2	<i>Indennità in seguito a cessazione anticipata dal servizio</i>					
1 2 2 0	Indennità in caso di dispensa dall'impiego nell'interesse del servizio	5.16	p.m.	172 000	195 981,00	
1 2 2 2	Indennità per cessazione definitiva dal servizio e sistema speciale di collocamento a riposo per i funzionari e gli agenti temporanei	5.16	p.m.	p.m.	p.m.	
	<i>Articolo 1 2 2 — Totale parziale</i>		p.m.	172 000	195 981,00	
I 2 9	<i>Stanziamento accantonato</i>	5.16	577 812	303 000	p.m.	
	Capitolo 1 2 — Totale		68 555 610	66 321 120	63 020 157,00	91,93 %

Commento

Agli stanziamenti iscritti nel presente capitolo è stata applicata una riduzione forfettaria del 5,8%.

Articolo 1 2 0 — Retribuzione e altri diritti

Commento

I calcoli per la determinazione degli stanziamenti di questo articolo sono basati sulle disposizioni dello statuto dei funzionari delle Comunità europee e del regime applicabile agli altri agenti dell'Unione europea.

Voce 1 2 0 0 — Retribuzione e indennità

Dati in cifre

Bilancio 2013	Stanziamenti 2012	Esecuzione 2011
67 266 798	65 346 120	62 411 101,00

Commento

Statuto dei funzionari dell'Unione europea.

Regime applicabile agli altri agenti dell'Unione europea.

Stanziamento destinato essenzialmente a coprire, per i funzionari e gli agenti temporanei che ricoprono posti previsti dalla tabella dell'organico:

- gli stipendi, le indennità e gli assegni fissi legati agli stipendi,
- i rischi di malattia, d'infortunio e di malattie professionali ed altri oneri sociali,
- il contributo dell'istituzione al regime comune di assicurazione malattia,
- le indennità forfettarie per lavoro straordinario,
- gli assegni e le indennità varie, ivi compresa l'indennità di congedo parentale o per motivi familiari,
- le spese di viaggio del funzionario o agente temporaneo, del coniuge o delle persone a carico dalla sede di servizio al luogo di origine,
- l'incidenza dei coefficienti correttori applicabili alla retribuzione e alla parte di emolumenti trasferita in un paese diverso dalla sede di servizio,
- il rischio di disoccupazione degli agenti temporanei come pure i versamenti da effettuarsi da parte dell'istituzione per la costituzione o il mantenimento dei diritti pensionistici degli agenti temporanei nei rispettivi paesi di origine,
- l'indennità di licenziamento di un funzionario in prova licenziato per manifesta inattitudine,
- l'indennità di risoluzione del contratto di un agente temporaneo da parte dell'istituzione.

L'importo delle entrate con destinazione specifica ai sensi dell'articolo 18, paragrafo 1, lettere da e) a j), del regolamento finanziario è stimato a 1 000 EUR.

Voce 1 2 0 2 — Ore di lavoro straordinario retribuite

Dati in cifre

Bilancio 2013	Stanziamenti 2012	Esecuzione 2011
35 000	35 000	24 275,00

Commento

Statuto dei funzionari dell'Unione europea, in particolare l'articolo 56 e l'allegato VI.

Regime applicabile agli altri agenti dell'Unione europea.

Stanziamento destinato a coprire la retribuzione delle ore di lavoro straordinario alle condizioni previste dalle disposizioni di cui sopra.

Voce 1 2 0 4 — Diritti connessi all'entrata in servizio, ai trasferimenti e alla cessazione dal servizio

Dati in cifre

Bilancio 2013	Stanziamenti 2012	Esecuzione 2011
676 000	465 000	388 800,00

Commento

Statuto dei funzionari dell'Unione europea.

Regime applicabile agli altri agenti dell'Unione europea.

Stanziamento destinato a coprire:

- le spese di viaggio dovute ai funzionari e agenti temporanei (nonché ai loro familiari) per l'entrata in servizio, la cessazione dal servizio o il trasferimento implicante un cambiamento della sede di servizio,
- le indennità di prima/nuova sistemazione e le spese di trasloco dovute ai funzionari e agenti temporanei obbligati a cambiare residenza dopo la loro entrata in servizio o in occasione della loro destinazione a una nuova sede, nonché in occasione della cessazione definitiva dal servizio seguita da nuova sistemazione in altra località,
- le indennità giornaliere da corrispondere ai funzionari e agenti temporanei che possono dimostrare di essere costretti a cambiare

residenza dopo la loro entrata in servizio o in occasione della loro destinazione a una nuova sede di servizio.

L'importo delle entrate con destinazione specifica ai sensi dell'articolo 18, paragrafo 1, lettere da e) a j), del regolamento finanziario è stimato a 1 000 EUR.

Articolo 122 — Indennità in seguito a cessazione anticipata dal servizio

Voce 1220 — Indennità in caso di dispensa dall'impiego nell'interesse del servizio

Dati in cifre

Bilancio 2013	Stanziamenti 2012	Esecuzione 2011
p.m.	172 000	195 981,00

Commento

Statuto dei funzionari dell'Unione europea, in particolare gli articoli 41 e 50 e l'allegato IV.

Stanziamento destinato a coprire le indennità da corrispondere ai funzionari:

- collocati in disponibilità in seguito a un provvedimento di riduzione dell'organico nella loro istituzione,
- inquadrati nei gradi AD 16 e AD 15, il cui posto è soppresso nell'interesse del servizio.

Tale stanziamento copre altresì la quota a carico del datore di lavoro dell'assicurazione contro i rischi di malattia e l'incidenza dei coefficienti correttori applicabili a tali indennità.

Voce 1222 — Indennità per cessazione definitiva dal servizio e sistema speciale di collocamento a riposo per i funzionari e gli agenti temporanei

Dati in cifre

Bilancio 2013	Stanziamenti 2012	Esecuzione 2011
p.m.	p.m.	p.m.

Commento

Statuto dei funzionari dell'Unione europea, in particolare gli articoli 64 e 72.

Stanziamento destinato a coprire:

- le indennità da versare alle condizioni di cui alle sopra menzionate disposizioni,
- la quota a carico dell'istituzione per l'assicurazione contro i rischi di malattia dei beneficiari di indennità,
- l'incidenza dei coefficienti correttori applicabili alle varie indennità.

Articolo 129 — Stanziamento accantonato

Dati in cifre

Bilancio 2013	Stanziamenti 2012	Esecuzione 2011
577 812	303 000	p.m.

Commento

Statuto dei funzionari dell'Unione europea, in particolare l'articolo 65 e l'allegato XI.

Stanziamento destinato a coprire le incidenze degli adeguamenti delle retribuzioni eventualmente decisi dal Consiglio nel corso dell'esercizio.

Lo stanziamento ha carattere di accantonamento e può essere utilizzato solo previo storno verso altre linee a norma delle disposizioni

del regolamento finanziario.

CAPITOLO 14 — ALTRI MEMBRI DEL PERSONALE E PERSONALE ESTERNO

Dati in cifre

Titolo Capitolo Articolo Voce	Denominazione	QF	Bilancio 2013	Stanziamenti 2012	Esecuzione 2011	2011/2013
1 4	Altri membri del personale e personale esterno					
1 4 0	<i>Altri agenti e personale esterno</i>					
1 4 0 0	Altri agenti	5.16	2 184 327	2 184 327	1 929 715,00	88,34 %
1 4 0 4	Tirocini, sovvenzioni e scambi di funzionari	5.16	943 971	925 886	857 929,00	90,89 %
1 4 0 8	Diritti connessi all'entrata in servizio, ai trasferimenti, alla cessazione dal servizio	5.16	70 000	70 000	43 028,00	61,47 %
	<i>Articolo 1 4 0 — Totale parziale</i>		3 198 298	3 180 213	2 830 672,00	88,51 %
1 4 2	<i>Prestazioni esterne</i>					
1 4 2 0	Prestazioni di complemento per il servizio di traduzione	5.16	468 198	421 800	417 505,00	89,17 %
1 4 2 2	Consulenze di esperti connesse con i lavori consultivi	5.16	742 851	729 000	744 000,00	100,15 %
1 4 2 4	Cooperazione interistituzionale e prestazioni esterne nel campo della gestione del personale	5.16	30 000	30 000	70 702,00	235,67 %
	<i>Articolo 1 4 2 — Totale parziale</i>		1 241 049	1 180 800	1 232 207,00	99,29 %
1 4 9	<i>Stanziamento accantonato</i>	5.16	27 200	14 700	p.m.	
	Capitolo 1 4 — Totale		4 466 547	4 375 713	4 062 879,00	90,96 %

Articolo 1 4 0 — Altri agenti e personale esterno

Voce 1 4 0 0 — Altri agenti

Dati in cifre

Bilancio 2013	Stanziamenti 2012	Esecuzione 2011
2 184 327	2 184 327	1 929 715,00

Commento

Statuto dei funzionari dell'Unione europea.

Regime applicabile agli altri agenti dell'Unione europea.

Stanziamento destinato a coprire essenzialmente le seguenti spese:

- la retribuzione degli altri agenti, segnatamente agenti ausiliari, contrattuali, locali e consulenti speciali (ai sensi del regime applicabile agli altri agenti dell'Unione europea), i contributi del datore di lavoro ai vari regimi di previdenza sociale e le incidenze dei coefficienti correttori applicabili alla retribuzione di tali agenti o all'indennità di risoluzione del contratto,
- gli onorari del personale medico e paramedico retribuito in base al regime di prestazioni di servizi e, in casi particolari, l'assunzione di personale interinale,
- la retribuzione o gli onorari degli operatori di conferenze e degli amministratori multimedia utilizzati in periodi di lavoro intenso o in casi speciali,
- le indennità forfettarie per lavoro straordinario,
- la retribuzione delle ore di lavoro straordinario secondo le disposizioni dell'articolo 56 dello statuto dei funzionari e dell'allegato VI,
- gli assegni e le indennità varie, ivi compresa l'indennità di congedo parentale o per motivi familiari,
- l'indennità di risoluzione del contratto di un agente da parte dell'istituzione.

L'importo delle entrate con destinazione specifica ai sensi dell'articolo 18, paragrafo 1, lettere da e) a j), del regolamento finanziario è

stimato a 1 000 EUR.

Voce 1 4 0 4 — Tirocini, sovvenzioni e scambi di funzionari

Dati in cifre

Bilancio 2013	Stanziamenti 2012	Esecuzione 2011
943 971	925 886	857 929,00

Commento

Statuto dei funzionari dell'Unione europea.

Regime applicabile agli altri agenti dell'Unione europea.

Stanziamento destinato a coprire:

- le indennità, le spese di viaggio e di missione per i tirocinanti, nonché l'assicurazione contro i rischi di infortunio e di malattia durante il tirocinio,
- le spese attinenti agli scambi di personale tra il Comitato economico e sociale europeo e il settore pubblico degli Stati membri o di altri paesi specificati nella relativa regolamentazione,
- in misura limitata, il contributo alla realizzazione di progetti di ricerca nei settori di attività del Comitato economico e sociale europeo che presentano un interesse particolare per l'integrazione europea,
- le spese per i programmi di formazione dei giovani in uno spirito europeo.

Voce 1 4 0 8 — Diritti connessi all'entrata in servizio, ai trasferimenti, alla cessazione dal servizio

Dati in cifre

Bilancio 2013	Stanziamenti 2012	Esecuzione 2011
70 000	70 000	43 028,00

Commento

Statuto dei funzionari dell'Unione europea.

Regime applicabile agli altri agenti dell'Unione europea.

Stanziamento destinato a coprire:

- le spese di viaggio dovute agli agenti (nonché ai loro familiari) per l'entrata in servizio, la cessazione dal servizio o il trasferimento implicante un cambiamento della sede di servizio,
- le indennità di prima/nuova sistemazione e le spese di trasloco dovute agli agenti obbligati a cambiare residenza dopo la loro entrata in servizio o in occasione della loro destinazione a una nuova sede, nonché in occasione della cessazione definitiva dal servizio seguita da nuova sistemazione in altra località,
- le indennità giornaliere dovute agli agenti che possono provare di essere obbligati a cambiare residenza dopo la loro entrata in servizio o in occasione della loro destinazione a una nuova sede di servizio,
- la differenza fra i contributi versati dagli agenti ausiliari a un regime pensionistico di uno Stato membro e quelle dovute al regime dell'Unione in caso di riqualificazione del contratto.

L'importo delle entrate con destinazione specifica ai sensi dell'articolo 18, paragrafo 1, lettere da e) a j), del regolamento finanziario è stimato a 1 000 EUR.

Articolo 1 4 2 — Prestazioni esterne

Voce 1 4 2 0 — Prestazioni di complemento per il servizio di traduzione

Dati in cifre

Bilancio 2013	Stanziamenti 2012	Esecuzione 2011
468 198	421 800	417 505,00

Commento

Stanziamento destinato a coprire le spese relative alle prestazioni di traduttori indipendenti o temporanei o a lavori di dattilografia e d'altra natura affidati all'esterno dal servizio di traduzione. Il Comitato economico e sociale europeo ricorre sistematicamente ai traduttori indipendenti il cui nominativo figura negli elenchi stilati in seguito a bandi di gara interistituzionali.

Sono altresì imputate a questa voce le spese per le prestazioni eventualmente richieste al Centro di traduzione degli organismi dell'Unione europea e tutte le attività di cooperazione interistituzionale nel settore linguistico.

L'importo delle entrate con destinazione specifica ai sensi dell'articolo 18, paragrafo 1, lettere da e) a j), del regolamento finanziario è stimato a 1 000 EUR.

Voce 1 4 2 2 — Consulenze di esperti connesse con i lavori consultivi

Dati in cifre

Bilancio 2013	Stanziamenti 2012	Esecuzione 2011
742 851	729 000	744 000,00

Commento

Stanziamento destinato a coprire i pagamenti effettuati agli esperti del Comitato economico e sociale europeo in applicazione dell'attuale regolamentazione concernente il rimborso delle spese di trasporto e le indennità di viaggio e di riunione.

L'importo delle entrate con destinazione specifica ai sensi dell'articolo 18, paragrafo 1, lettere da e) a j), del regolamento finanziario è stimato a 1 000 EUR.

Voce 1 4 2 4 — Cooperazione interistituzionale e prestazioni esterne nel campo della gestione del personale

Dati in cifre

Bilancio 2013	Stanziamenti 2012	Esecuzione 2011
30 000	30 000	70 702,00

Commento

Stanziamenti destinati a coprire tutte le attività di cooperazione interistituzionale nel campo della gestione del personale.

Stanziamenti destinati inoltre a coprire qualsiasi prestazione esterna in materia di gestione del personale.

L'ammontare delle risorse, assegnate conformemente all'articolo 18, paragrafo 1, lettere da e) a j) del regolamento finanziario, è stimato a 1 000 EUR.

Articolo 1 4 9 — Stanziamento accantonato

Dati in cifre

Bilancio 2013	Stanziamenti 2012	Esecuzione 2011
27 200	14 700	p.m.

Commento

Statuto dei funzionari dell'Unione europea, in particolare l'articolo 65 e l'allegato XI.

Regime applicabile agli altri agenti dell'Unione europea.

Stanziamento destinato a coprire le incidenze degli adeguamenti delle retribuzioni eventualmente decisi dal Consiglio nel corso dell'esercizio.

Tale stanziamento ha carattere di accantonamento e può essere utilizzato solo previo storno verso altre linee a norma delle disposizioni del regolamento finanziario.

CAPITOLO 16 — ALTRE SPESE RELATIVE ALLE PERSONE APPARTENENTI ALL'ISTITUZIONE

Dati in cifre

Titolo Capitolo Articolo Voce	Denominazione	QF	Bilancio 2013	Stanziamenti 2012	Esecuzione 2011	2011/2013
1 6	Altre spese relative alle persone appartenenti all'istituzione					
1 6 1	Spese relative alla gestione del personale					
1 6 1 0	Spese per le assunzioni	5.16	80 000	50 000	35 006,00	43,76 %
1 6 1 2	Perfezionamento professionale	5.16	522 000	505 752	504 587,00	96,66 %
	<i>Articolo 1 6 1 — Totale parziale</i>		602 000	555 752	539 593,00	89,63 %
1 6 2	Missioni	5.16	450 000	490 000	432 721,00	96,16 %
1 6 3	Attività riguardanti l'insieme delle persone appartenenti all'istituzione					
1 6 3 0	Servizio sociale	5.16	41 500	41 500	40 500,00	97,59 %
1 6 3 2	Relazioni sociali e altri interventi sociali	5.16	185 500	185 500	149 123,00	80,39 %
1 6 3 4	Servizio medico	5.16	85 000	85 000	55 900,00	65,76 %
1 6 3 6	Ristoranti e mense	5.16	p.m.	p.m.		
1 6 3 8	Centro per l'infanzia e asili convenzionati	5.16	530 000	530 000	470 039,00	88,69 %
	<i>Articolo 1 6 3 — Totale parziale</i>		842 000	842 000	715 562,00	84,98 %
	Capitolo 1 6 — Totale		1 894 000	1 887 752	1 687 876,00	89,12 %

Articolo 1 6 1 — Spese relative alla gestione del personale

Voce 1 6 1 0 — Spese per le assunzioni

Dati in cifre

Bilancio 2013	Stanziamenti 2012	Esecuzione 2011
80 000	50 000	35 006,00

Commento

Statuto dei funzionari dell'Unione europea, in particolare gli articoli da 27 a 31 e l'articolo 33, nonché l'allegato III.

Decisione 2002/620/CE del Parlamento europeo, del Consiglio, della Commissione, della Corte di giustizia, della Corte dei conti, del Comitato economico e sociale, del Comitato delle regioni e del Mediatore europeo, del 25 luglio 2002, che istituisce l'Ufficio di selezione del personale delle Comunità europee (GU L 197 del 26.7.2002, pag. 53) e decisione 2002/621/CE dei segretari generali del Parlamento europeo, del Consiglio e della Commissione, del cancelliere della Corte di giustizia, dei segretari generali della Corte dei conti, del Comitato economico e sociale, del Comitato delle regioni e del rappresentante del Mediatore europeo, del 25 luglio 2002, relativa all'organizzazione e al funzionamento dell'Ufficio di selezione del personale delle Comunità europee (GU L 197 del 26.7.2002, pag. 56).

Stanziamento destinato a coprire:

- i costi di organizzazione dei concorsi di cui all'articolo 3 della decisione 2002/621/CE, e le spese di viaggio e di soggiorno sostenute dai candidati in occasione dei colloqui e delle visite mediche preliminari all'assunzione,

— i costi organizzativi a fronte delle procedure di selezione degli agenti temporanei, degli agenti contrattuali e degli agenti locali.

In casi debitamente motivati da esigenze di servizio e previa consultazione dell'Ufficio europeo di selezione del personale, i fondi possono essere utilizzati per l'organizzazione di concorsi da parte dell'istituzione stessa.

L'importo delle entrate con destinazione specifica ai sensi dell'articolo 18, paragrafo 1, lettere da e) a j), del regolamento finanziario è stimato a 1 000 EUR.

Voce 1 6 1 2 — Perfezionamento professionale

Dati in cifre

Bilancio 2013	Stanziamenti 2012	Esecuzione 2011
522 000	505 752	504 587,00

Commento

Statuto dei funzionari dell'Unione europea, in particolare l'articolo 24 bis.

Regime applicabile agli altri agenti dell'Unione europea.

Stanziamento destinato a coprire:

- l'organizzazione di corsi di perfezionamento e di riqualificazione professionale per il personale, compresi i corsi di lingue, su base interistituzionale. In casi debitamente motivati, può coprire in parte l'organizzazione di corsi all'interno dell'istituzione,
- le spese relative all'acquisto o alla predisposizione di materiale didattico, nonché allo svolgimento di studi specifici da parte di specialisti per la concezione e la realizzazione di programmi di formazione,
- corsi di formazione professionale volti a sensibilizzare alle questioni relative ai disabili nonché azioni di formazione nel quadro delle pari opportunità e della consulenza in materia di carriere, in particolare la definizione di bilanci di competenze,
- i costi di missione.

L'importo delle entrate con destinazione specifica ai sensi dell'articolo 18, paragrafo 1, lettere da e) a j), del regolamento finanziario è stimato a 1 000 EUR.

Articolo 1 6 2 — Missioni

Dati in cifre

Bilancio 2013	Stanziamenti 2012	Esecuzione 2011
450 000	490 000	432 721,00

Commento

Statuto dei funzionari dell'Unione europea, in particolare l'articolo 71 e gli articoli 11, 12 e 13 dell'allegato VII.

Regime applicabile agli altri agenti dell'Unione europea.

Stanziamento destinato a coprire le spese di trasporto, il pagamento delle indennità giornaliere di missione nonché le spese accessorie o eccezionali sostenute durante una missione.

L'importo delle entrate con destinazione specifica ai sensi dell'articolo 18, paragrafo 1, lettere da e) a j), del regolamento finanziario è stimato a 10 000 EUR.

Articolo 1 6 3 — Attività riguardanti l'insieme delle persone appartenenti all'istituzione

Voce 1 6 3 0 — Servizio sociale

Dati in cifre

Bilancio 2013	Stanziamenti 2012	Esecuzione 2011
41 500	41 500	40 500,00

Commento

Statuto dei funzionari dell'Unione europea, in particolare l'articolo 9, paragrafo 3, terzo comma, e l'articolo 76.

Stanziamento destinato a coprire:

- nell'ambito di una politica interistituzionale a favore dei disabili, le seguenti categorie:
 - funzionari e agenti temporanei in servizio,
 - coniugi di funzionari e di agenti temporanei in servizio,
 - figli a carico ai sensi dello statuto dei funzionari dell'Unione europea,
- il rimborso, nei limiti delle disponibilità di bilancio, e previo ricorso alle prestazioni eventualmente spettanti a livello nazionale nel paese di residenza o di origine, di spese riconosciute necessarie di natura diversa da quelle mediche e risultanti dalla disabilità, debitamente comprovate e non rimborsate dal regime comune di assicurazione malattia,
- gli interventi a favore dei funzionari e degli agenti che si trovino in situazioni particolarmente difficili,
- gli interventi di carattere medico-sociale (quali ad esempio gli aiuti familiari, la custodia di minori malati, l'assistenza psicologica o la mediazione sociale),
- le spese minute del servizio sociale.

L'importo delle entrate con destinazione specifica ai sensi dell'articolo 18, paragrafo 1, lettere da e) a j), del regolamento finanziario è stimato a 1 000 EUR.

Voce 1 6 3 2 — Relazioni sociali e altri interventi sociali

Dati in cifre

Bilancio 2013	Stanziamenti 2012	Esecuzione 2011
185 500	185 500	149 123,00

Commento

Stanziamento destinato a incoraggiare e sostenere finanziariamente ogni iniziativa volta a promuovere le relazioni sociali tra il personale dell'istituzione e a sviluppare il benessere sul lavoro.

Esso copre anche una sovvenzione al comitato del personale al fine di consentirgli di partecipare alla gestione e al controllo delle strutture e delle attività di carattere sociale (club, circoli sportivi, attività culturali e ricreative).

Stanziamento destinato inoltre a sostenere finanziariamente le misure di carattere sociale adottate dall'istituzione in stretta collaborazione con il comitato del personale (articolo 1 *sexies* dello statuto).

Esso copre anche la quota del Comitato economico e sociale europeo destinata a contribuire alla promozione delle attività sociali, sportive, pedagogiche e culturali del centro interistituzionale europeo di Overijse.

Esso copre anche l'attuazione di un piano di mobilità per il personale volto a incoraggiare l'uso dei trasporti pubblici, a ridurre l'uso degli automezzi privati e a diminuire l'impronta di carbonio.

Voce 1 6 3 4 — Servizio medico

Dati in cifre

Bilancio 2013	Stanziamenti 2012	Esecuzione 2011
85 000	85 000	55 900,00

Commento

Statuto dei funzionari dell'Unione europea, in particolare l'articolo 59 e l'articolo 8 dell'allegato II.

Stanziamento destinato a coprire le spese di funzionamento dei gabinetti medici, compresi l'acquisto di materiale, di prodotti farmaceutici, ecc., le spese relative agli esami medici preventivi, le spese imputabili al funzionamento della commissione d'invalidità, nonché le spese relative alle prestazioni esterne dei medici specialisti ritenute necessarie dai medici di fiducia.

Esso copre altresì le spese per l'acquisto di taluni strumenti di lavoro ritenuti necessari dal punto di vista medico.

L'importo delle entrate con destinazione specifica a norma dell'articolo 18, paragrafo 1, lettere da e) a j), del regolamento finanziario è stimato a 500 EUR.

Voce 1 6 3 6 — Ristoranti e mense

Dati in cifre

Bilancio 2013	Stanziamenti 2012	Esecuzione 2011
p.m.	p.m.	

Commento

Stanziamento destinato a coprire le spese di funzionamento del ristorante.

Voce 1 6 3 8 — Centro per l'infanzia e asili convenzionati

Dati in cifre

Bilancio 2013	Stanziamenti 2012	Esecuzione 2011
530 000	530 000	470 039,00

Commento

Stanziamento destinato a coprire la quota del Comitato economico e sociale europeo nelle spese relative al Centro per l'infanzia e altri asili,nidi d'infanzia e doposcuola.

L'importo delle entrate con destinazione specifica ai sensi dell'articolo 18, paragrafo 1, lettere da e) a j), del regolamento finanziario è stimato a 10 000 EUR.

TITOLO 2 — IMMOBILI, MOBILIO, ATTREZZATURE E SPESE VARIE DI FUNZIONAMENTO

Dati in cifre

Titolo Capitolo	Denominazione	QF	Bilancio 2013	Stanziamenti 2012	Esecuzione 2011
2 0	Immobili e spese accessorie	5	19 766 697	19 265 546	18 865 706,00
2 1	Informatica, impianti ed apparecchiature e mobilio: acquisto, noleggio e manutenzione	5	6 098 280	6 061 433	6 179 625,00
2 3	Funzionamento amministrativo corrente	5	518 451	525 040	483 218,00
2 5	Funzionamento operativo	5	9 697 000	9 071 745	8 717 546,00
2 6	Comunicazione, pubblicazioni e acquisto di documentazione	5	2 182 200	2 023 656	2 075 901,00
Titolo 2 — Totale			38 262 628	36 947 420	36 321 996,00

CAPITOLO 2 0 — IMMOBILI E SPESE ACCESSORIE

Dati in cifre

Titolo Capitolo Articolo Voce	Denominazione	QF	Bilancio 2013	Stanziamenti 2012	Esecuzione 2011	2011/2013
2 0	Immobili e spese accessorie					
2 0 0	Immobili					
2 0 0 0	Locazioni	5.16	2 112 125	2 063 776	1 884 564,00	89,23 %
2 0 0 1	Canoni enfiteutici e spese analoghe	5.16	11 483 890	11 081 751	11 025 603,00	96,01 %
2 0 0 3	Acquisto di beni immobili	5.16	p.m.	p.m.	p.m.	
2 0 0 5	Costruzione di immobili	5.16	p.m.	p.m.	p.m.	
2 0 0 7	Sistemazione dei locali	5.16	321 275	322 500	431 135,00	134,20 %
2 0 0 8	Altre spese	5.16	56 943	57 160	79 277,00	139,22 %
2 0 0 9	Stanziamiento accantonato destinato agli investimenti immobiliari dell'istituzione	5.16	p.m.	p.m.	p.m.	
<i>Articolo 2 0 0 — Totale parziale</i>			13 974 233	13 525 187	13 420 579,00	96,04 %
2 0 2	Altre spese relative agli immobili					
2 0 2 2	Pulizia e manutenzione	5.16	2 539 992	2 544 613	2 476 908,00	97,52 %
2 0 2 4	Consumi energetici	5.16	1 039 267	1 028 037	862 397,00	82,98 %
2 0 2 6	Sicurezza e sorveglianza	5.16	2 073 710	2 027 711	2 059 044,00	99,29 %
2 0 2 8	Assicurazioni	5.16	139 495	139 998	46 778,00	33,53 %
<i>Articolo 2 0 2 — Totale parziale</i>			5 792 464	5 740 359	5 445 127,00	94,00 %
Capitolo 2 0 — Totale			19 766 697	19 265 546	18 865 706,00	95,44 %

Commento

Regolamento (CE, Euratom) n. 1605/2002 del Consiglio, del 25 giugno 2002, che stabilisce il regolamento finanziario applicabile al bilancio generale delle Comunità europee (GU L 248 del 16.9.2002, pag. 1), in particolare l'articolo 60.

Ogni volta che lo stanziamento è destinato a coprire le spese relative all'acquisto o alla stipula di un contratto per la fornitura di materiale o la prestazione di servizi, l'istituzione si concerta con le altre istituzioni sulle condizioni ottenute da ciascuna di esse.

Articolo 2 0 0 — Immobili

Voce 2 0 0 0 — Locazioni

Dati in cifre

Bilancio 2013	Stanziamenti 2012	Esecuzione 2011
2 112 125	2 063 776	1 884 564,00

Commento

Stanziamento destinato a coprire le spese per la locazione degli immobili, nonché le spese locative connesse alle riunioni che non si svolgono negli edifici occupati in modo permanente.

L'importo delle entrate con destinazione specifica ai sensi dell'articolo 18, paragrafo 1, lettere da e) a j), del regolamento finanziario è stimato a 1 000 EUR.

Voce 2 0 0 1 — Canoni enfiteutici e spese analoghe

Dati in cifre

Bilancio 2013	Stanziamenti 2012	Esecuzione 2011
11 483 890	11 081 751	11 025 603,00

Commento

Stanziamento destinato a coprire i canoni enfiteutici e altre spese analoghe dovuti dall'istituzione per contratti di locazione-acquisto. L'importo delle entrate con destinazione specifica ai sensi dell'articolo 18, paragrafo 1, lettere da e) a j), del regolamento finanziario è stimato a 1 000 EUR.

Voce 2 0 0 3 — Acquisto di beni immobili

Dati in cifre

Bilancio 2013	Stanziamenti 2012	Esecuzione 2011
p.m.	p.m.	p.m.

Commento

Stanziamento destinato all'acquisto di immobili. Le sovvenzioni concernenti i terreni e la relativa viabilità saranno trattate a norma del regolamento finanziario.

L'importo delle entrate con destinazione specifica ai sensi dell'articolo 18, paragrafo 1, lettere da e) a j), del regolamento finanziario è stimato a 1 000 EUR.

Voce 2 0 0 5 — Costruzione di immobili

Dati in cifre

Bilancio 2013	Stanziamenti 2012	Esecuzione 2011
p.m.	p.m.	p.m.

Commento

Voce destinata ad accogliere l'eventuale iscrizione di uno stanziamento per la costruzione di immobili.

Voce 2 0 0 7 — Sistemazione dei locali

Dati in cifre

Bilancio 2013	Stanziamenti 2012	Esecuzione 2011
321 275	322 500	431 135,00

Commento

Stanziamento destinato a coprire l'esecuzione di opere di sistemazione, compresi lavori specifici per il cablaggio, la sicurezza, il ristorante, ecc., nonché le altre spese connesse a tali opere, in particolare le spese per la consulenza di architetti o di ingegneri, ecc.

L'importo delle entrate con destinazione specifica ai sensi dell'articolo 18, paragrafo 1, lettere da e) a j), del regolamento finanziario è stimato a 1 000 EUR.

Voce 2 0 0 8 — Altre spese

Dati in cifre

Bilancio 2013	Stanziamenti 2012	Esecuzione 2011
56 943	57 160	79 277,00

Commento

Stanziamento destinato a coprire:

— le spese relative agli immobili non previste specificamente dagli altri articoli del presente capitolo, in particolare per l'assistenza tecnica o architettonica connessa all'esecuzione di studi, alla preparazione e al coordinamento della manutenzione o dei lavori

negli immobili,

- le spese derivanti dalla ristrutturazione di edifici necessaria per l'accesso di dipendenti e visitatori disabili al Comitato economico e sociale europeo come specificato nell'analisi, già approvata, sull'accesso dei disabili,
- i tributi che costituiscono un corrispettivo dei servizi di pubblica utilità.

Voce 2 0 0 9 — Stanziamento accantonato destinato agli investimenti immobiliari dell'istituzione

Dati in cifre

Bilancio 2013	Stanziamenti 2012	Esecuzione 2011
p.m.	p.m.	p.m.

Commento

Stanziamento destinato a coprire il costo di eventuali investimenti immobiliari dell'istituzione.

Tale stanziamento ha carattere di accantonamento e può essere utilizzato solo previo storno verso altre linee a norma delle disposizioni del regolamento finanziario.

Articolo 2 0 2 — Altre spese relative agli immobili

Voce 2 0 2 2 — Pulizia e manutenzione

Dati in cifre

Bilancio 2013	Stanziamenti 2012	Esecuzione 2011
2 539 992	2 544 613	2 476 908,00

Commento

Stanziamento destinato a coprire le spese di pulizia e manutenzione di locali, ascensori, impianto di riscaldamento, condizionamento d'aria, porte tagliafuoco, nonché i lavori di derattizzazione, rivernickatura, riparazioni, estetica degli edifici e dell'ambiente circostante, comprese le spese sostenute per studi, analisi, licenze, conformità agli standard del sistema di ecogestione e audit (EMAS), ecc.

L'importo delle entrate con destinazione specifica ai sensi dell'articolo 18, paragrafo 1, lettere da e) a j), del regolamento finanziario è stimato a 5 000 EUR.

Voce 2 0 2 4 — Consumi energetici

Dati in cifre

Bilancio 2013	Stanziamenti 2012	Esecuzione 2011
1 039 267	1 028 037	862 397,00

Commento

Stanziamento destinato a coprire in particolare le spese per il consumo di acqua, gas, elettricità e riscaldamento.

L'importo delle entrate con destinazione specifica ai sensi dell'articolo 18, paragrafo 1, lettere da e) a j), del regolamento finanziario è stimato a 1 000 EUR.

Voce 2 0 2 6 — Sicurezza e sorveglianza

Dati in cifre

Bilancio 2013	Stanziamenti 2012	Esecuzione 2011
2 073 710	2 027 711	2 059 044,00

Commento

Stanziamento destinato essenzialmente a coprire le spese di vigilanza e di sorveglianza degli edifici.

L'importo delle entrate con destinazione specifica ai sensi dell'articolo 18, paragrafo 1, lettere da e) a j), del regolamento finanziario è stimato a 1 000 EUR.

Voce 2 0 2 8 — Assicurazioni

Dati in cifre

Bilancio 2013	Stanziamenti 2012	Esecuzione 2011
139 495	139 998	46 778,00

Commento

Stanziamento destinato a coprire i premi previsti dalle polizze d'assicurazione.

L'importo delle entrate con destinazione specifica ai sensi dell'articolo 18, paragrafo 1, lettere da e) a j), del regolamento finanziario è stimato a 10 000 EUR.

CAPITOLO 2 1 — INFORMATICA, IMPIANTI ED APPARECCHIATURE E MOBILIO: ACQUISTO, NOLEGGIO E MANUTENZIONE

Dati in cifre

Titolo Capitolo Articolo Voce	Denominazione	QF	Bilancio 2013	Stanziamenti 2012	Esecuzione 2011	2011/2013
2 1	Informatica, impianti ed apparecchiature e mobilio: acquisto, noleggio e manutenzione					
2 1 0	<i>Impianti, spese di utilizzazione e prestazioni relative all'informatica e alle telecomunicazioni</i>					
2 1 0 0	Acquisto, lavori e manutenzione di hardware e software e relativi lavori	5.16	1 535 025	1 499 599	1 449 337,00	94,42 %
2 1 0 2	Prestazioni di personale esterno per l'uso, lo sviluppo e la manutenzione dei sistemi software	5.16	1 894 328	1 880 906	2 205 219,00	116,41 %
2 1 0 3	Telecomunicazioni	5.16	1 364 214	1 408 940	1 352 669,00	99,15 %
	<i>Articolo 2 1 0 — Totale parziale</i>		4 793 567	4 789 445	5 007 225,00	104,46 %
2 1 2	<i>Mobilio</i>	5.16	252 188	216 287	172 792,00	68,52 %
2 1 4	<i>Materiale e impianti tecnici</i>	5.16	963 225	966 401	908 630,00	94,33 %
2 1 6	<i>Mezzi di trasporto</i>	5.16	89 300	89 300	90 978,00	101,88 %
	<i>Capitolo 2 1 — Totale</i>		6 098 280	6 061 433	6 179 625,00	101,33 %

Commento

Ogni volta che lo stanziamento è destinato a coprire le spese relative all'acquisto o alla stipula di un contratto per la fornitura di materiale o la prestazione di servizi, l'istituzione si concerta con le altre istituzioni sulle condizioni ottenute da ciascuna di esse.

Articolo 2 1 0 — Impianti, spese di utilizzazione e prestazioni relative all'informatica e alle telecomunicazioni

Voce 2 1 0 0 — Acquisto, lavori e manutenzione di hardware e software e relativi lavori

Dati in cifre

Bilancio 2013	Stanziamenti 2012	Esecuzione 2011
1 535 025	1 499 599	1 449 337,00

Commento

Stanziamento destinato a coprire le spese di acquisto, noleggio, lavori e manutenzione e riparazione di hardware e software dell'istituzione e i relativi lavori.

L'importo delle entrate con destinazione specifica ai sensi dell'articolo 18, paragrafo 1, lettere da e) a j), del regolamento finanziario è stimato a 1 000 EUR.

Voce 2 1 0 2 — Prestazioni di personale esterno per l'uso, lo sviluppo e la manutenzione dei sistemi software

Dati in cifre

Bilancio 2013	Stanziamenti 2012	Esecuzione 2011
1 894 328	1 880 906	2 205 219,00

Commento

Stanziamento destinato a coprire le spese di assistenza esterna delle società di servizi e consulenza in informatica per la gestione del centro informatico e della rete informatica. La realizzazione e la manutenzione di applicazioni, l'assistenza agli utenti, compresi i membri, l'elaborazione di studi nonché la preparazione e la redazione di documentazione tecnica.

L'importo delle entrate con destinazione specifica ai sensi dell'articolo 18, paragrafo 1, lettere da e) a j), del Regolamento finanziario, è stimato a 1 000 EUR.

Voce 2 1 0 3 — Telecomunicazioni

Dati in cifre

Bilancio 2013	Stanziamenti 2012	Esecuzione 2011
1 364 214	1 408 940	1 352 669,00

Commento

Stanziamento destinato a coprire le spese fisse di abbonamento e le spese relative alle comunicazioni via cavo o onde radio (telefonia fissa e mobile, televisione) nonché le spese relative alle reti di trasmissione di dati e ai servizi telematici. Esso copre altresì il cofinanziamento delle attrezzature che consentono ai membri e ai delegati di ricevere elettronicamente i documenti del Comitato economico e sociale europeo.

L'importo delle entrate con destinazione specifica ai sensi dell'articolo 18, paragrafo 1, lettere da e) a j), del regolamento finanziario è stimato a 1 000 EUR.

Articolo 2 1 2 — Mobilio

Dati in cifre

Bilancio 2013	Stanziamenti 2012	Esecuzione 2011
252 188	216 287	172 792,00

Commento

Stanziamento destinato a coprire le spese di acquisto, noleggio, manutenzione e riparazione del mobilio, in particolare l'acquisto di mobili per ufficio ergonomici, la sostituzione di mobilio vetusto e fuori uso e di macchine per ufficio.

Per le opere d'arte, lo stanziamento copre sia le spese relative all'acquisto delle opere e del materiale specifico sia le spese correnti, tra cui quelle per l'incorniciatura, il restauro, la pulizia, l'assicurazione e il trasporto occasionale.

L'importo delle entrate con destinazione specifica ai sensi dell'articolo 18, paragrafo 1, lettere da e) a j), del regolamento finanziario è stimato a 5 000 EUR.

Articolo 2 1 4 — Materiale e impianti tecnici

Dati in cifre

Bilancio 2013	Stanziamenti 2012	Esecuzione 2011
963 225	966 401	908 630,00

Commento

Stanziamento destinato a coprire l'acquisto, il noleggio, la manutenzione e la riparazione di materiale e impianti tecnici, segnatamente:

- vari materiali e impianti tecnici, fissi e mobili, per l'edizione, gli archivi, la sicurezza, la ristorazione, gli edifici ecc.,
- materiali, in particolare per la tipografia, gli archivi, il servizio telefonico, le mense, gli spacci, la sicurezza, il servizio tecnico conferenze, il settore audiovisivo, ecc.

L'importo delle entrate con destinazione specifica ai sensi dell'articolo 18, paragrafo 1, lettere da e) a j), del regolamento finanziario è stimato a 35 000 EUR.

Articolo 2 1 6 — Mezzi di trasporto

Dati in cifre

Bilancio 2013	Stanziamenti 2012	Esecuzione 2011
89 300	89 300	90 978,00

Commento

Stanziamento destinato a coprire le spese di acquisto, manutenzione, esercizio, riparazione dei mezzi di trasporto (parco automobili e biciclette), il noleggio di autovetture, taxi, pullman e camion, con o senza autista, e le relative assicurazioni.

L'importo delle entrate con destinazione specifica ai sensi dell'articolo 18, paragrafo 1, lettere da e) a j), del regolamento finanziario è stimato a 4 000 EUR.

CAPITOLO 2 3 — FUNZIONAMENTO AMMINISTRATIVO CORRENTE

Dati in cifre

Titolo Capitolo Articolo Voce	Denominazione	QF	Bilancio 2013	Stanziamenti 2012	Esecuzione 2011	2011/2013
2 3	Funzionamento amministrativo corrente					
2 3 0	<i>C cancelleria, materiale per ufficio e articoli vari</i>	5.16	214 031	215 540	219 876,00	102,73 %
2 3 1	<i>Oneri finanziari</i>	5.16	4 500	4 500	5 000,00	111,11 %
2 3 2	<i>Spese giuridiche e risarcimento danni</i>	5.16	50 000	50 000	34 680,00	69,36 %
2 3 6	<i>Affrancatura e spese di spedizione</i>	5.16	125 000	135 000	102 060,00	81,65 %
2 3 8	<i>Altre spese di funzionamento amministrativo</i>	5.16	124 920	120 000	121 602,00	97,34 %
Capitolo 2 3 — Totale			518 451	525 040	483 218,00	93,20 %

Articolo 2 3 0 — Cancelleria, materiale per ufficio e articoli vari

Dati in cifre

Bilancio 2013	Stanziamenti 2012	Esecuzione 2011
214 031	215 540	219 876,00

Commento

Stanziamento destinato a coprire le spese per l'acquisto di carta, buste, forniture d'ufficio, prodotti per laboratori di stampa e di riproduzione e per lavori di stampa affidati all'esterno.

L'importo delle entrate con destinazione specifica ai sensi dell'articolo 18, paragrafo 1, lettere da e) a j), del regolamento finanziario è stimato a 10 000 EUR.

Articolo 2 3 1 — Oneri finanziari

Dati in cifre

Bilancio 2013	Stanziamenti 2012	Esecuzione 2011
4 500	4 500	5 000,00

Commento

Stanziamento destinato a coprire i costi bancari (commissioni, competenze, spese varie) e gli altri oneri finanziari, comprese le spese accessorie connesse al finanziamento degli immobili.

L'importo delle entrate con destinazione specifica ai sensi dell'articolo 18, paragrafo 1, lettere da e) a j), del regolamento finanziario è stimato a 100 EUR.

Articolo 2 3 2 — Spese giuridiche e risarcimento danni

Dati in cifre

Bilancio 2013	Stanziamenti 2012	Esecuzione 2011
50 000	50 000	34 680,00

Commento

Stanziamento destinato a coprire:

- tutte le spese eventuali derivanti dalla partecipazione del Comitato economico e sociale europeo a procedimenti davanti ai giudici dell'Unione e nazionali, le spese dei servizi giuridici, l'acquisto di materiale e di opere giuridiche, nonché altre spese di natura giuridica, contenziosa o precontenziosa a cui partecipi il servizio giuridico,
- le spese riguardanti i risarcimenti danni, gli interessi e gli eventuali relativi debiti menzionati all'articolo 8, paragrafo 3, del regolamento finanziario.

L'importo delle entrate con destinazione specifica ai sensi dell'articolo 18, paragrafo 1, lettere da e) a j), del regolamento finanziario è stimato a 1 000 EUR.

Articolo 2 3 6 — Affrancatura e spese di spedizione

Dati in cifre

Bilancio 2013	Stanziamenti 2012	Esecuzione 2011
125 000	135 000	102 060,00

Commento

Stanziamento destinato a coprire le spese di affrancatura, di trattamento e di spedizione da parte dei servizi postali o dei corrieri privati.

Articolo 2 3 8 — Altre spese di funzionamento amministrativo

Dati in cifre

Bilancio 2013	Stanziamenti 2012	Esecuzione 2011
124 920	120 000	121 602,00

Commento

Stanziamento destinato a coprire:

- le assicurazioni non specificatamente previste in altra voce,
- l'acquisto e la manutenzione delle uniformi di uscieri, autisti e addetti ai traslochi, servizi medici e servizi tecnici diversi,
- tutte le spese di trasloco e di movimentazione, comprese quelle derivanti dal ricorso a imprese di traslochi o a personale fornito da agenzie interinali,
- spese varie di funzionamento, quali l'acquisto di orari ferroviari ed aerei, la pubblicazione di inserzioni nei giornali specializzati nella vendita di prodotti usati, ecc.

L'importo delle entrate con destinazione specifica ai sensi dell'articolo 18, paragrafo 1, lettere da e) a j), del regolamento finanziario è stimato a 500 EUR.

CAPITOLO 2 5 — FUNZIONAMENTO OPERATIVO

Dati in cifre

Titolo Capitolo Articolo Voce	Denominazione	QF	Bilancio 2013	Stanziamenti 2012	Esecuzione 2011	2011/2013
2 5	Funzionamento operativo					
2 5 4	Riunioni, conferenze, congressi, seminari e altri eventi					
2 5 4 0	Spese varie per riunioni interne	5.16	255 000	215 000	281 551,00	110,41 %
2 5 4 2	Spese varie per l'organizzazione e la partecipazione a conferenze, congressi e riunioni	5.16	603 000	587 745	454 040,00	75,30 %
2 5 4 4	Spese per l'organizzazione dei lavori della commissione consultiva per le trasformazioni industriali (CCMI)	5.16	75 000	100 000	39 447,00	52,60 %
2 5 4 6	Spese conseguenti agli obblighi dell'istituzione in materia di ricevimenti e di rappresentanza	5.16	139 000	139 000	80 000,00	57,55 %
2 5 4 8	Interpretazione	5.16	8 625 000	8 030 000	7 862 508,00	91,16 %
	<i>Articolo 2 5 4 — Totale parziale</i>		9 697 000	9 071 745	8 717 546,00	89,90 %
	Capitolo 2 5 — Totale		9 697 000	9 071 745	8 717 546,00	89,90 %

Articolo 2 5 4 — Riunioni, conferenze, congressi, seminari e altri eventi

Voce 2 5 4 0 — Spese varie per riunioni interne

Dati in cifre

Bilancio 2013	Stanziamenti 2012	Esecuzione 2011
255 000	215 000	281 551,00

Commento

Stanziamento destinato a coprire le spese per bevande e, occasionalmente, spuntini e colazioni di lavoro serviti nel corso di riunioni interne.

L'importo delle entrate con destinazione specifica ai sensi dell'articolo 18, paragrafo 1, lettere da e) a j), del regolamento finanziario è stimato a 1 000 EUR.

Voce 2 5 4 2 — Spese varie per l'organizzazione e la partecipazione a conferenze, congressi e riunioni

Dati in cifre

Bilancio 2013	Stanziamenti 2012	Esecuzione 2011
603 000	587 745	454 040,00

Commento

Stanziamento destinato a coprire le spese, ivi comprese quelle di rappresentanza e di logistica, relative, da un lato, alla partecipazione di rappresentanti del Comitato economico e sociale europeo a congressi, conferenze, convegni, seminari, simposi, ecc. e, dall'altro, all'organizzazione da parte del Comitato di audizioni, convegni o riunioni a carattere generale o specifico (compresi i contributi globali nel caso di manifestazioni organizzate in collaborazione con terzi o le spese connesse all'organizzazione di eventi in subappalto).

Esso copre altresì tutte le spese inerenti all'organizzazione di riunioni tra il Comitato economico e sociale europeo e i suoi omologhi (ivi compresi i rappresentanti della società civile organizzata) sia dell'Unione europea che dei paesi terzi.

Lo stanziamento copre infine le spese occasionate dalle visite di delegazioni di gruppi di interesse socio-professionali di paesi terzi al Comitato economico e sociale europeo e le attività svolte dall'associazione degli ex membri del Comitato.

L'importo delle entrate con destinazione specifica ai sensi dell'articolo 18, paragrafo 1, lettere da e) a j), del regolamento finanziario è stimato a 250 000 EUR.

Voce 2 5 4 4 — Spese per l'organizzazione dei lavori della commissione consultiva per le trasformazioni industriali (CCMI)

Dati in cifre

Bilancio 2013	Stanziamenti 2012	Esecuzione 2011
75 000	100 000	39 447,00

Commento

Stanziamento destinato a coprire le spese di funzionamento della commissione consultiva per le trasformazioni industriali (CCMI), escluse le indennità e spese di viaggio dei membri del Comitato economico e sociale europeo e dei delegati della CCMI.

L'importo delle entrate con destinazione specifica ai sensi dell'articolo 18, paragrafo 1, lettere da e) a j), del regolamento finanziario è stimato a 1 000 EUR.

Voce 2 5 4 6 — Spese conseguenti agli obblighi dell'istituzione in materia di ricevimenti e di rappresentanza

Dati in cifre

Bilancio 2013	Stanziamenti 2012	Esecuzione 2011
139 000	139 000	80 000,00

Commento

Stanziamento destinato a coprire le spese conseguenti agli obblighi dell'istituzione in materia di ricevimenti e di rappresentanza.

L'importo delle entrate con destinazione specifica ai sensi dell'articolo 18, paragrafo 1, lettere da e) a j), del regolamento finanziario è stimato a 1 000 EUR.

Voce 2 5 4 8 — Interpretazione

Dati in cifre

Bilancio 2013	Stanziamenti 2012	Esecuzione 2011
8 625 000	8 030 000	7 862 508,00

Commento

Stanziamento destinato a coprire le spese relative alle prestazioni degli interpreti (sia quelli indipendenti che quelli messi a disposizione da un'altra istituzione) forniti al Comitato economico e sociale europeo, inclusi onorari, spese di viaggio e indennità di soggiorno degli interpreti.

L'importo delle entrate con destinazione specifica ai sensi dell'articolo 18, paragrafo 1, lettere da e) a j), del regolamento finanziario è stimato a 1 000 EUR.

CAPITOLO 2 6 — COMUNICAZIONE, PUBBLICAZIONI E ACQUISTO DI DOCUMENTAZIONE

Dati in cifre

Titolo Capitolo Articolo Voce	Denominazione	QF	Bilancio 2013	Stanziamenti 2012	Esecuzione 2011	2011/2013
2 6	Comunicazione, pubblicazioni e acquisto di documentazione					
2 6 0	<i>Comunicazione, informazione e pubblicazioni</i>					
2 6 0 0	Comunicazione	5.16	795 500	795 500	816 429,00	102,63 %
2 6 0 2	Pubblicazione e promozione delle pubblicazioni	5.16	503 000	503 000	434 471,00	86,38 %
2 6 0 4	Gazzetta ufficiale	5.16	500 000	350 000	440 631,00	88,13 %
	<i>Articolo 2 6 0 — Totale parziale</i>		1 798 500	1 648 500	1 691 531,00	94,05 %
2 6 2	<i>Acquisizione di informazioni, documentazione e archiviazione</i>					
2 6 2 0	Studi, ricerche e audizioni	5.16	155 000	155 000	172 301,00	111,16 %
2 6 2 2	Spese di documentazione e biblioteca	5.16	178 700	178 700	170 613,00	95,47 %
2 6 2 4	Archiviazione e lavori connessi	5.16	50 000	41 456	41 456,00	82,91 %
	<i>Articolo 2 6 2 — Totale parziale</i>		383 700	375 156	384 370,00	100,17 %
	Capitolo 2 6 — Totale		2 182 200	2 023 656	2 075 901,00	95,13 %

Articolo 2 6 0 — Comunicazione, informazione e pubblicazioni

Voce 2 6 0 0 — Comunicazione

Dati in cifre

Bilancio 2013	Stanziamenti 2012	Esecuzione 2011
795 500	795 500	816 429,00

Commento

Stanziamento destinato a coprire tutte le spese di comunicazione e di informazione a carico del Comitato economico e sociale europeo connesse ai suoi obiettivi e alle sue attività, alle azioni di informazione dei cittadini e delle organizzazioni socio-professionali, alla copertura mediatica di congressi, conferenze e convegni e all'organizzazione e copertura mediatica di eventi destinati al grande pubblico, alle iniziative culturali e a qualunque tipo di evento del Comitato, tra cui in particolare il premio della società civile organizzata. Esso copre altresì tutti i materiali, i servizi, i consumi e le forniture connessi a tali eventi.

L'importo delle entrate con destinazione specifica ai sensi dell'articolo 18, paragrafo 1, lettere da e) a j), del regolamento finanziario è stimato a 1 000 EUR.

Voce 2 6 0 2 — Pubblicazione e promozione delle pubblicazioni

Dati in cifre

Bilancio 2013	Stanziamenti 2012	Esecuzione 2011
503 000	503 000	434 471,00

Commento

Stanziamento destinato a coprire le spese di pubblicazione del Comitato economico e sociale europeo su tutti i mezzi di comunicazione per promuovere le pubblicazioni e la conoscenza in generale del Comitato.

L'importo delle entrate con destinazione specifica ai sensi dell'articolo 18, paragrafo 1, lettere da e) a j), del regolamento finanziario è stimato a 50 000 EUR.

Voce 2 6 0 4 — Gazzetta ufficiale

Dati in cifre

Bilancio 2013	Stanziamenti 2012	Esecuzione 2011
500 000	350 000	440 631,00

Commento

Stanziamento destinato a coprire le spese di stampa per le pubblicazioni nella *Gazzetta ufficiale dell'Unione europea*, nonché le spese di spedizione ed altre spese accessorie.

L'importo delle entrate con destinazione specifica ai sensi dell'articolo 18, paragrafo 1, lettere da e) a j), del regolamento finanziario è stimato a 125 000 EUR.

Articolo 2 6 2 — Acquisizione di informazioni, documentazione e archiviazione

Voce 2 6 2 0 — Studi, ricerche e audizioni

Dati in cifre

Bilancio 2013	Stanziamenti 2012	Esecuzione 2011
155 000	155 000	172 301,00

Commento

Stanziamento destinato a consentire di effettuare audizioni di personalità competenti in settori specifici, nonché di commissionare studi esterni, tramite contratto, a esperti o istituti di ricerca.

Voce 2 6 2 2 — Spese di documentazione e biblioteca

Dati in cifre

Bilancio 2013	Stanziamenti 2012	Esecuzione 2011
178 700	178 700	170 613,00

Commento

Stanziamento destinato a coprire:

- l'ampliamento e il rinnovo del settore delle opere di consultazione generale e l'aggiornamento della dotazione della biblioteca,
- gli abbonamenti ai giornali, ai periodici e alle agenzie di informazione, le loro pubblicazioni e servizi in linea, comprese le spese di diritto d'autore per la riproduzione e diffusione per iscritto e/o per via elettronica di tali abbonamenti, e i contratti di servizio per le rassegne stampa e i ritagli di stampa,
- gli abbonamenti o i contratti di servizio per la fornitura di sintesi e analisi del contenuto dei periodici o il trattamento su supporto ottico degli articoli estratti da tali periodici,
- le spese relative alla consultazione delle banche dati documentarie e statistiche esterne, escluso il materiale informatico e i costi di telecomunicazione,
- i costi connessi agli obblighi assunti dal Comitato economico e sociale europeo nel quadro della cooperazione internazionale e/o

interistituzionale,

- l'acquisto o il noleggio di materiali speciali, compresi i materiali e/o i sistemi elettrici, elettronici e informatici di biblioteca, di documentazione, di mediateca, nonché le prestazioni esterne per l'acquisizione, lo sviluppo, l'installazione, la gestione e la manutenzione di tali materiali e sistemi,
- i costi delle prestazioni connesse alle attività della biblioteca, in particolare quelle afferenti all'utenza (inchieste, analisi), il sistema di gestione della qualità, ecc.,
- i materiali e i lavori di rilegatura e di conservazione per la biblioteca, la documentazione e la mediateca,
- le spese, comprese quelle di materiale, delle pubblicazioni interne (opuscoli, studi, ecc.) e di comunicazione (newsletter, video, CD-ROM, ecc.),
- l'acquisto di dizionari, lessici e altre opere destinate ai servizi linguistici.

L'importo delle entrate con destinazione specifica ai sensi dell'articolo 18, paragrafo 1, lettere da e) a j), del regolamento finanziario è stimato a 500 EUR.

Voce 2 6 2 4 — Archiviazione e lavori connessi

Dati in cifre

Bilancio 2013	Stanziamenti 2012	Esecuzione 2011
50 000	41 456	41 456,00

Commento

Stanziamento destinato a coprire:

- le spese di rilegatura della *Gazzetta ufficiale dell'Unione europea* e di vari opuscoli,
- i costi delle prestazioni esterne relative alle operazioni di archiviazione, comprese la selezione, la classificazione e la riclassificazione nei depositi, i costi delle prestazioni archivistiche, l'acquisto e la gestione dei fondi di archivi su supporti alternativi (microfilm, dischi, cassette, ecc.) nonché l'acquisto, la locazione e la manutenzione di materiali speciali (elettrici, elettronici e informatici) e i costi di pubblicazione su supporti di ogni tipo (opuscoli, CD-ROM, ecc.).

L'importo delle entrate con destinazione specifica ai sensi dell'articolo 18, paragrafo 1, lettere da e) a j), del regolamento finanziario è stimato a 500 EUR.

TITOLO 10 — ALTRE SPESE

Dati in cifre

Titolo Capitolo	Denominazione	QF	Bilancio 2013	Stanziamenti 2012	Esecuzione 2011
10 0	Stanziamento accantonato	5.16	p.m.	p.m.	p.m.
10 1	Riserva per imprevisti	5.16	p.m.	p.m.	p.m.
10 2	Riserva per la presa in consegna di edifici	5.16	p.m.	p.m.	p.m.
Titolo 10 — Totale			p.m.	p.m.	p.m.

CAPITOLO 10 0 — STANZIAMENTO ACCANTONATO

Dati in cifre

Bilancio 2013	Stanziamenti 2012	Esecuzione 2011
p.m.	p.m.	p.m.

Commento

RE-USE REPLACEMENT ERROR

Obiettivi generali

The re-use at this position could not be replaced due to the following error:

Reuse property filter class not found: No filter name/type is specified

CAPITOLO 10 1 — RISERVA PER IMPREVISTI

Dati in cifre

Bilancio 2013	Stanziamenti 2012	Esecuzione 2011
p.m.	p.m.	p.m.

CAPITOLO 10 2 — RISERVA PER LA PRESA IN CONSEGNA DI EDIFICI

Dati in cifre

Bilancio 2013	Stanziamenti 2012	Esecuzione 2011
p.m.	p.m.	p.m.

1. S — Organico

1.1. S 1 — Sezione VI — Comitato economico e sociale europeo

Gruppo di funzioni e grado	European Economic and Social Committee			
	2013		2012	
	Posti permanenti	Posti temporanei	Posti permanenti	Posti temporanei
Senza inquadramento				
AD 16		1		1
AD 15	6		6	
AD 14	19	1	19	1
AD 13	37	3	32	3
AD 12	40		40	
AD 11	30		30	
AD 10	20		25	
AD 9	22	10	21	10
AD 8	29		27	
AD 7	47	2	39	2
AD 6	48	1	52	1
AD 5	51	2	46	2
Totale AD	349	20	337	20
AST 11	5		2	
AST 10	10		7	
AST 9	13	1	14	1
AST 8	18		20	
AST 7	44	1	44	1
AST 6	54	4	60	4

AST 5	48	4	49	4
AST 4	42	1	42	1
AST 3	61	3	60	3
AST 2	34		34	
AST 1	21	1	20	1
Totale AST	350	15	352	15
Total	699	35	689	35
Grand total		734		724